

- ★ **Schwarzes Meer. Gefährdungseinschätzung zu den durch den russisch-georgischen Konflikt betroffenen Seehäfen aufgehoben.**

(Mitteilung im NfS-Heft 6/2009 aufgehoben)

I. Sachverhalt

Mit Schreiben vom 22. Januar 2009 (Az.: ÖS III 5 – 676 901/1) wurde die Seeschifffahrt auf die angespannte Sicherheitslage in den Grenzregionen entlang der Republiken Abchasien und Südossetien hingewiesen, die sich nach dem Krieg zwischen Georgien und Russland auf die Küstengewässer und georgischen Häfen ausgewirkt hat. Die Situation für die internationale Schifffahrt stellte sich in der Folge so dar, dass mit gelegentlichen Maßnahmen zur Kontrolle, insbesondere des eingehenden Seeverkehrs in die Häfen Poti und Batumi durch russische Kriegsschiffe in internationalen Gewässern vor Georgien, zu rechnen war. Die Lage hat sich mittlerweile beruhigt.

II. Verhaltenshinweis

Der mit Schreiben vom 22. Januar 2009 (Az.: ÖS III 5 – 676 901/1) veröffentlichte Sicherheitshinweis wird aufgehoben.

Az.: B 3 – 676 901/1

- ★ **Black Sea. Assessment of threats to maritime harbours caused by the conflict between Russia and Georgia cancelled.**

(Notification in NfS issue 6/2009 cancelled)

I. Background

By letter of 22 January 2009 (file reference ÖS III 5 – 676 901/1) the Federal Ministry of the Interior warned the maritime transport industry of the difficult security situation in the border regions of the republics of Abkhazia and South Ossetia and its repercussions for maritime security in coastal waters and Georgian sea ports as a consequence of the war between Georgia and Russia. In the aftermath of the Georgian-Russian conflict Russian warships were navigating in international waters off the Georgian coast and conducted sporadic inspections of ships entering the ports of Poti and Batumi. Meanwhile the situation has calmed down.

II. Recommendations

The security warning published by letter of 22 January 2009 (file reference ÖS III 5 – 676 901/1) is withdrawn.